

English Comments	中文註釋 / 中文註釋	Comentarios en español	한국어 코멘트
Outstanding Attitude	態度傑出 / 态度杰出	Actitud excepcional	우수한 태도
Satisfactory Attitude	態度滿意 / 态度满意	Actitud satisfactoria	만족한 태도
Unsatisfactory Attitude	態度不滿意 / 态度不滿意	Actitud insatisfactoria	만족스럽지 못한 태도
Meeting Expectations	達到期望 / 达到期望	Alcanzando las expectativas	기대치 충족
Positive Attitude	態度積極 / 态度积极	Actitud positiva	긍정적 태도
Performance Improving	表現進步中 / 表现进步中	Mejorando el rendimiento	학업 향상
Participates Actively in Class	積極參與課堂活動 / 积极参与课堂活动	Participa activamente en clase	수업중 매우 적극적인 참여
Must Participate in Class	必須參與課堂活動 / 必须参与课堂活动	Debe participar en clase	수업중 좀더 적극적인 참여를 요함
Excellent Effort	非常努力 / 非常努力	Excelente esfuerzo	탁월한 노력성
Please Contact Teacher	請與老師聯絡 / 请与老师联络	Por favor contacte al maestro(a)	교사에게 문의 하세요
In Danger of Failing	有被當的危險 / 有被当的危险	En peligro de reprobar	낙제의 위험성
Should Attend Extra Help	應該參加特別輔導 / 应该参加特别辅导	Debe asistir a ayuda adicional	보충학습의 필요성
Inconsistent Performance	表現不一致 / 表现不一致	Rendimiento inconsistente	일관적이지 않은 학업성적
Concern about Assignments	對作業完成有疑慮 / 对作业完成有疑虑	Preocupación sobre las asignaciones	과제에 대한 우려성
Absences Affect Performance	缺席影響表現 / 缺席影响表现	Ausencias tienen un efecto en el desempeño	결석으로 인한 학업성적의 영향
Main Concern is Grades	成績是最大隱憂 / 成绩是最大隐忧	Preocupación principal son las calificaciones	성적에 관한 염려
Excessive Lateness to Class	上課遲到過多 / 上课迟到过多	Excesivas tardanzas a clase	수업시간에 과도한 지각
Working Toward Regents Skills	朝 Regents 技巧努力 / 朝 Regent 技巧努力	Trabajando hacia las habilidades de Regents	리전트 실력 향상을 위해 공부함
Needs to Stay Focused in Class	上課須專心 / 上课须专心	Necesita mantenerse enfocado(a) en clase	수업중 집중력의 필요성
Must Stay Awake	不可上課瞌睡 / 不可上课瞌睡	Debe mantenerse despierto(a)	수업중 졸지 않는다
Unable to Earn Class Credit	無法取得課程學分 / 无法取得学分	Incapaz de lograr el crédito de la clase	학점을 취득 못함
Must Work with a Teacher	須與老師合作 / 须与老师合作	Debe trabajar con un maestro(a)	교사의 도움을 필요로 함
Regents Review Classes Begin on:	Regents 複習課在下列時間開始: / Regents 复习课在下列时间开始:	Clases para el repaso de Regents inician el:	리전트 복습 수업 시작시간:
A=90-100%	A=90-100%	A=90-100%	A=90-100%
B=80-89%	B=80-89%	B=80-89%	B=80-89%
C=70-79%	C=70-79%	C=70-79%	C=70-79%
D=65-69%	D=65-69%	D=65-69%	D=65-69%
F=Failing the Class 50-64% No Credit Earned	F=這堂課沒過 50-64%沒有取得學分	F=Reprobó la clase 50-64% No logró el crédito	F=낙제 50-64% 학점 취득 불가능
NG=No Grade Given; No Credit Earned	NG=沒有成績; 沒有取得學分	NG=No obtuvo crédito; No logró el crédito	NG=점수가 주어지지 않음 학점 취득이 없음
P=Passing Credit Earned	得到通過的學分 / 得到通过的学分	P=Logró el crédito para aprobar	P=패스함 학점 취득
Progress Reports and Report Cards are posted on the Parent Portal on the following dates: Progress Report Report Card Quarter 1 _____ Quarter 2 _____ Quarter 3 _____ Quarter 4 _____	進度報告和成績單將在下列日期公布在家長入口上(Parent Portal) / 进度报告和成绩单在下列日期公布在家长入口上 (Parent Portal) 進度報告 / 进度报告 成績單 / 成绩单 第 1 季 _____ 第 2 季 _____ 第 3 季 _____ 第 4 季 _____	Reportes de progreso y calificaciones son publicados en el Portal de Padres en las siguientes fechas: <u>Progreso</u> <u>Calificaciones</u> Periodo 1 _____ Periodo 2 _____ Periodo 3 _____ Periodo 4 _____	행동 발달 사항이나 학업 성적표들은 Parent Portal 에 다음과 같이 게시된다. 날짜 행동발달 리포터 성적표 1 분기 _____ 2 분기 _____ 3 분기 _____ 4 분기 _____
*Contact your child's guidance counselor if you need a paper copy mailed home.	*如果您需要書面成績單請與您孩子的輔導老師聯絡 / *如果您需要书面成绩单与您孩子的辅导老师联络	*Contacte al consejero(a) de su hijo(a) si necesita una copia enviada por correo a su casa.	*가정으로 배달되는 종이 복사본이 필요한 경우 자녀의 지도 카운슬러에게 문의 하십시오.